

Tribuna

REDACȚIA ȘI
ADMINISTRAȚIA
SIBIU
Str. PINTENULUI
Nr. 23.

DIRECTOR:
Nicolae C. Droc

ANUNȚURI
DPĂ INVOIALĂ

Ziar Național independent

Partidul Țărănesc

de sub conducerea D-lui Dr. Nicolae Lupu, fost ministru al Instrucțiunii și al Muncii, apărătorul și sprijinitorul țăranilor, muncitorilor și al meseriașilor.



Petru Simtion
maestru mecanic din Sibiu



Mihail Stoia
profesor-preot la liceul Gheorghe Lazăr din Sibiu



Nicolae C. Droc
directorul ziarului „Tribuna” din Sibiu



Jacob Ciucean
comerciant-țăran din Rășinari

Frați alegători!

Ceasul hotărîtor pentru lupta electorală, ce se va da în ziua de 12 Decembrie a sosit.

Sunteți chemați să Vă dați votul și să Vă alegeți reprezentanți în Sfatul Țării.

În alegerile libere ce vor urma, Vă Veți putea spune cu-

vântul fără teamă de baioneta jandarmului și a bătaușilor plățiți.

Sufletelor cinstite și neînfricate ale țăranilor noștri ardeleni ne adresăm noi astăzi. Țăranului batjocorit și sleit de vlagă, muncitorului istovît, meseriașului sărăcit-ii cerem votul.

Suntem siguri, că încrederea, pe care o punem în alegători, ne va fi răsplătită prin voturile lor.

Țara are nevoie de liniște și muncă, pentru a putea vindeca relele care o bântue.

Frați alegători!

Vă știm durerile, în mijlocul vostru am crescut și aceleași necazuri le-am îndurat —, toți suntem fii de țărani și de aceea pe lista Partidului nostru țărănesc, *figurează un țăran truntaș al celei mai mari și mai curate comune românești din Ardeal, Iacob Ciucean din Rășinari*, fost 25 ani primar în această vrednică comună, bărbat care în timpul războiului a fost condamnat la 4 ani temnița grea, pentru curajul și ținuta sa românească.

Un astfel de bărbat, care face cinste neamului nostru și partidului țărănesc, va ști să apere cu demnitate și dragoste interesele țărănimii.

În fruntea listei noastre țărănești figurează d-l **Sebastian Radovici**, avocat și fost deputat, ales pe lista noastră țărănească în toate legislaturile, afară de cea din 1922, membru marcant al partidului nostru țărănesc dela înființarea lui, membru în consiliul superior al cooperației și vajnic apărător al intereselor țărănești.

D-l profesor-preot, Mihail Stoia, fiu de țăran din Cacova Sibiului și întemeietorul partidului nostru țărănesc de astăzi din acest județ, care a făcut cinste neamului său, servind pe altarul culturii naționale ca profesor timp de 37 ani.

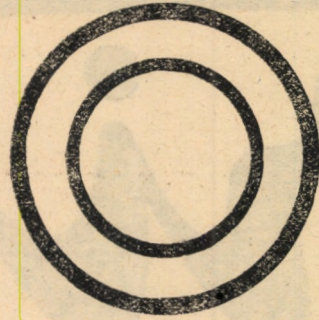
Ca reprezentant al durerilor tuturor claselor sociale și ca un apărător al tuturor celor obijduiți, avem pe **d-l Nicolae C. Droc fiu de țăran, directorul ziarului Tribuna**, un vajnic neînfricat luptător pentru cauzele țărănești, mai ales în nedreptățile comise cu ocaziunea aplicării legii reforme agrare, unde a dovedit a fi un mare prieten al țăranilor.

D-l Petru Simtion, maestru mecanic în Sibiu, un meseriaș priceput și harnic urmaș al unei vrednice familii de țărani din suburbiul Poarta Ocnii din Sibiu, va fi dârzul apărător al cauzei celor apăsați, punând în slujba lor un devotament frățesc și neclintit.

Frați alegători!

Votați cu încredere lista Partidului țărănesc

cu semnul



doua cercuri

și Vă asigurăm că ați făcut o faptă românească!

1. Sebastian Radovici,

advocat, fost deputat

2. Mihail Stoia,

profesor-preot la liceul Gheorghe Lazăr din Sibiu

3. Nicolae C. Droc,

directorul ziarului „Tribuna” din Sibiu

4. Jacob Ciucean,

comerciant-țăran din Rășinari

5. Petru Simtion,

maestru mecanic din Sibiu.

**Votați pe pagina a două a
buletinului de vot lista
cu Nr. 6!**



**NU UITAȚI
CĂ EU VOTEZ
PE
DOUA
CERCURI
DE PE PAGINA DOUA.
ALE PARTI-
DULUI
ȚĂRĂNESC**

Cărdășia cu Sașii.

Suntem în toiul propagandei electorale, Partidele politice au început „lucrăturile”, iar poporul ascultă nedumerit pe fiecare și trage concluziunile sale.

Guvernul s'a înhăitat cu sașii, punând pe Domnul Brandsch al treilea pe lista sa.

Domnul Brandsch e un mare naționalist sas și e un dibaci politician, care întotdeauna știe ce face, iar promisiunile lui și-le traduce în fapte. Repet, guvernul a făcut cea mai mare greșală când a făcut cartelul cu sașii, căci un cartel electoral-politic trebuie să aibă și o consecință economică.

Știm în mod precis, că în adunarea alegătorilor sași — ținută în 23 Septembrie a. c. în Sibiu deputatul Rud. Brandsch a susținut sus și tare respectarea punctelor dela Alba Iulia și revizuirea legii agrare, ca pământurile expropriate dela comunele, săsești să le fie date înapoi! Moțiunea votată și publicată în „Tageblatt-ul” din 25 Sept. e edificatoare.

Iată câteva puncte principale, extrase din moțiune.

1. *Introducerea limbii noastre materne (nemțești) în administrație și înaintea Justiției în scris și verbal).*

2. *Repararea nedreptăților și ilegalităților comise cu executarea reformei agrare și cu stabilirea prețului de expropriere.*

Această moțiune a fost motivată de raportul ei, domnul Hermann Plattner, directorul Ziarului „Tageblatt”, care între altele a spus: „În nenumărate rânduri am cerut repararea ilegalităților, cari ni s'au făcut cu aplicarea legii agrare, dar în zadar! Am ajuns acum la sfârșitul răbdărilor noastre și din mijlocul poporului nostru răsună cererea pentru o soluționare clară. **Intrucât n'o găsim la cărmuitorii statului, trebuie să ne îndreptăm către Liga Națiunilor, deoarece dreptul nostru e clar ca lumina zilei și nu ni-se poate răpi!**

Fostul deputat Brandsch, care

azi e candidat pe lista guvernului, a cerut ca această moțiune să se înainteze guvernului liberal de atunci, *ca ultimă cu termen fix! Întru cât nu s'ar îndeplini, ei rup toate legăturile cu conducătorii statului și se adresează Ligii Națiunilor!*

În urma acestui cartel încheiat de Dl. Maniu cu conducătorii săsești, suntem siguri că se vor acorda sașilor multă avantaje și în special pe teren agrar.

Dl. Brandsch în campania sa electorală a spus în mod public că sași își vor primi terenurile expropriate înapoi, afară de locurile de casă pe cari s'au construit clădiri.

După spusele D-lui Brandsch și pământurile expropriate ar urma să fie retrocedate. Astfel a vorbit deputatul Rud. Brandsch în Șura Mare, Slimnic și Ruși.

Știm că Dl. Brandsch e un politician serios și nu promite ce nu poate să facă.

Ar fi o adevărată nenorocire pe capul bieților români, dacă s'ar retroceda acele terenuri și păduri.

Sau poate că Domnul Maniu să-le fi promis și să nu facă? Noi știm pe Dl. Maniu de un om cinstit, se poate să le tragă chiului sașilor?

Dacă n'ar fi un adevăr cei în drept ar desminti, dar fapt e că oamenii D-lui Maniu propuși la cădidare sunt într-o mare încurcătură, din cauza acestui cartel!

Țăranii de pe sate sunt neliniștiți de aceste fapte și dacă n'ar fi adevăruri, guvernul ar fi avut datoria să dea un comunicat, în care să spună respicat că nu are de gând să retrocedeze nimic sașilor.

Nefăcând aceasta nici până acum și deși noi am descris cazul de 2 săptămâni la fel și „Universul” din 6 Decembrie a descris aceste lucruri se crede și avem tot dreptul să credem că toate sunt adevăruri.

Să ferească Dumnezeu să se întâmple aceste lucruri, că vom asista la un nou spectacol asemănător al aceluia din 1907.

Nicolae C. Droc.

Pentru Dl. Prefect Ștefănescu.

Cu toate că n'am avut cinstea de a vă cunoaște, țin totuși a vă semnala promiscuitatea în cari se bălăcesc casele în care dragostea de vinde sub forma „polilor” noștri sdrențuți...

Higiene, gramul de bună cuviință ce trebuie — totuși — să predomină în lupanarele mesalinelor — surrogat — lipsește și în schimb e înlocuită cu o elementară, — primitivă pot spune — igienă, scârboșenie, ce te face să-ți amintești — cu groază — de similarele din Constantinopol — Galața.

Știu, — din auzite — de integritatea D-tale. Obiectiv așa avea un sfat — umil ce-i drept — dar sincer: un triaj sever al pensionarelor — în special la

7 — și o purificare care se impune mă vor obliga de a vă transmite, D-le Prefect, înaltele mele considerațiuni.

Deocamdată; aștept...

Să trăiți!

Aceasi promiscuitate, cu decor identic, e cărciuma — tunelul — Restaurantului Boulevard. Cu atmosferă ce concurează, vrednic cu spelunciile ordinare, vițiu, - sub forma jocului clandestin de cărți, te face să te gândești cu groază la oamenii cari au copii soție și obligațiunei ce incumbă cu totul alte griji decât aceia de ași da ultimul ban la cărți, când, cu siguranță, acasă copiii n'au ce mânca și cu ce se încălzi. Și e tot ce poate fi mai odios, mai lipsit de conștiință, ca toate acestea să se petreacă sub odii licențelor, cari sunt admise în localul sus numit - să bea vin la ora 4 dimineața - ora de somn, fortifiantul zilei de muncă constructivă și laborioasă, pentru viitorul acestor copii, pentru cari părinții muncesc cu sudoarea frunții și fac atâtea sacrificii.

D-le Prefect! Dacă în sufletul D-tale există milă de soția și copiii ce așteaptă banul soțului, al tatălui, pentru pâinea de toate zilele, ei bine întindele ajutorul D-tale, și sunt sigur că multe suflete oropsite, te vor binecuvânta.

Și de crezi D-le Prefect că cele relatate mai sus sunt simple delatțiuni, vă stau la dispoziție cu matori cu destulă greutate morală.

G. M.

Călăreții.

Partidul Național a găsit un nou mijloc de a face propagandă efectivă.

După ce l-a încălcat pe Rudolf, Brandsch pe lista cu roata, și a încălcat pe aratorii pe câte-o globă și i-a expediat spre va lea Secașului.

De departe, priviți în atitudinea lui Don Chișot călare pe Rosinanda, irozii partidului conducători ai vizigoților pe aceste plaiuri. Pe steagul lor este tipărit, întocmai ca icoana sfântului Gheorghe pe prapori figura triumfătoare a lui Rudolf Brandsch, care cu sulita stăpune bălaurul românesc ce a răpit pământurile sașilor spre a da și nenorocitului de Român o brazdă din pământul udat cu sîngele strămoșilor.

Înainte, bravi călăreți ai crezului săsesc.

Prin voi se va reîntoarce glorioasa iobăgie pentru hoțul de Valah!...

Impozite indirecte.

Victor Constantinescu șeful unei Comisii de impunere în Poplaca și Orlat a lăsat urme de impunere, cari, cam grea pot fi uitate de sătenii din comunele mai sus menționate. Cu un impozit creat de dânsul — pe spinarea cărciumiilor și restaurantelor din Orlat și Poplaca — însemna că mîncarea și băutura din belșug să fie trecută într'un rol, pe care nici azi nu-l înțeleg bieții oameni.

Vom fi însă mai practici și vom expune faptele:

În tot timpul cât a funcționat Comisia — al cărui șef era V. Constantinescu — simpaticul Domn a înțeles să nu plătească nimic, în urma cărui fapt, mai toți restauratorii au rămas păgubiți cu multe mii de Lei.

Cum rămâne cu aceste datorii D-le Constantinescu? Ori poate ai de gând să le plătești oamenilor? Știu că ești om cinstit...

— Asta o spun guriile rele... Scriem și mie ce ai făcut, că tare sunt curios. Nu de altceva, dar, ști... așa sunt eu.

Vor mai veni și alte comisii de impunere.

Să nu-i asemenea oamenii cu D-ta, că tare mie milă de dânsii. Te pomenești că mai pot ispăși păcatele d-tale!!

N'ași vrea deloc să fiu în pielea lor în momentul când vor pași comunele Poplaca și Orlat.

Și, știi de ce? Să-ți spun: mai au încă credința că vei reveni ca strigoii din poveste...

Dl. Administrator are cuvântul!

M.

Scrisoare deschisă D-lui Primar.

Cartierul Str. Lupului, Pasagiul Lupului, Str. Rideli și pas Rideli m'au rugat să vă comunic următoarele:

Sunt 30 de ani — trei zeci D-le Primar — de când Unguri, Austriaci, Sașii și Românii au promis acestor locuitori că strădele lor vor fi canalizate. Necăjiți, în goană zilnică pentru pâine de toate zilele s'au obișnuit cu gândul utopic al îmbunătățirii cartierului lor. Când vine, însă, iarna — știți c'a nins în Sibiu și că ai nevoie de un adevărat plan strategic pentru a putea trece strada D-le Primar!? — Zăpadă ce nu se curăță — face acel noroi la care ai nevoie în fiecare lună de alte ghete.

Să ne gândim, puțin, D-le Primar că acești concetațeni plătesc toate dăriile și au aceleași drepturi cu ceilalți. Nu este cazul, căci sunteți de o vitregie fără seamăn cu copiii Dv. din cartierul Lupului și Rideli. Do-vada: Sunt cartiere și străzi, în apropiere, cari au fost construite în urma cartierelor Lupului și Rideli și cu toate astea sunt canalizate. Vrei să se adrese Ligii Națiunilor ca să poată obține dreptul lor, D-le Primar?

Eu am auzit altceva: că femeile cartierelor citate mai sus vor năvăli într-o zi în primărie, în armate cu de ale gospodăriei! măhuri, linguri, făcălețe și oale și vor sili ca prin jurământul celui de sus și vieței de apoi, să le faceți, în sfârșit dreptate.

Trei zeci de ani nu sunt o lună. Păzește-te D-le Primar! Nu te juca cu cucoanele, din cartierul Lupului și Rideli.

Eu, vorba aia; m'am făcut datoria și te-am averizat D-le Primar!

Consilier. (Sincer, nu comunal).

P. S.

Am și eu, personal, ceva de spus, D-le Primar: Țara românească are atâția oameni politici cari au făcut cinste acestei Țări.

Are atâția Domni cari au contribuit la mărirea acestei țări. Are atâția eroi ce și-au vărsat sângele pentru dreptatea acestei țări. Avem atâția scriitori ce și au așternut, în paginiile lor toate dorurile și farmecul graiului acestei țări.

De ce nu înlocuiți nume ca acestea; *Raței. Spinarea Cănelui, Bumbului Verzelor Treptele porcilor* și multe alte bazaconii de acestea cu numele celor de mai sus?

Nu-i cunoașteți? Vi pot numi eu. La dispoziția Dv. D-le Primar și onor. Consiliu comunal.

Acelaș consilier.

Ioan Maxim

advocat

și-a mutat cancelaria advocațială în

București

Calea Griviței No. 60.

Comemorarea zilei de 1 Dec. în Sibiu.

În Sala Urania în prezența I. P. S. S. Mitropolitul Bălan al Ardealului General de Divizie C. Găvănescu, Comandantul Corp. VII Armată, a D-lui Primar Goritz, a D-lui Dr. Coriolan Ștefan Prefectul județului, a D-lui Col. Radulian Com' garnizoanei, Maior Gavrilescu Com. Pieței Dr. V. Dan Prim-Președinte al Trib. Sibiu, Crișan Președ. de secție, Prim-Procuror Perjescu, Procuror Pană și Piso, Ștefănescu Pref. Poliției, Insp. Dobrotă și în fața unei săli arhipline, de intelectuali, de corpul ofițeresc din Sibiu Dl. Prof. Ioan Lupaș a vorbit despre însemnătatea zilei de 1 Dec. Documentat și într'un stil impresionant, concret și logic, frumos conturat, verbul d-sale ne-a înălțat sufletele. Încursiunea — cu date și aprecieri în trecutul subjugat al Ardealului cu năzuințele și încrederea nestrămutată în unificarea Neamului Românesc, ne-a înălțat încă o dată pe marele român: Dl. Prof. Lupaș. Pătrunș de frumusețea visului milenar — azi, împlinit de 10 ani — emoționant, am fost copleșiți de emoția momentului înălțător, și vibrant; Pietatea și cucernicia cu care a fost ascultat cuvântul D-lui Prof. Lupaș, ne dovedește că toate încercările și programul subversiv al birourilor dela Budapesta împreună cu unele halucinații ale anumitor „Lorzi englezi”, sunt și vor rămâne zadarnice, căci timpul care va să vie va întări zi cu zi actul dela Alba-Iulia din ziua de 1 Dec. 1928. Elogiile aduse în veci răposatului Rege Ferdinand I, făuritorul României-Mari au fost ascultate — în picioare — de către asistență cu religiozitatea și veșnica amintire aicoanei Lui Sfârșindu-și cuvântul aduce Mărire și laude victorioase-i și mândre-i Oaste Române ce n'a precupețit o clipă de a-și da, ca, contribuție ultima picătură de sânge pentru frații lor ce-au trăit încătușați batjocoriți și umiliți un mileniu.

Comemorarea a luat sfârșit cu orchestra liceului Gh. Lazăr care împreună cu corul mixt au executat și cântat din frumoasele cântece românești.

REPORTER.

Singur.

I.

Bat mereu al vieții mele drum...
Cu greu duc pașii pe cărare;
Cu ochii stinși pierduți în zare,
Și suflu greu și obosesc în drum...

II.

Și tot mai singur sunt acum
Pe drumul greu al vieții...
De mă 'ntâlnesc grăbiți drumeții
Mă privesc lung și-și văd de drum:

III.

Și duc povară grea în spate
Și nici un ajutor nu cer;
Ridic doar mâinile spre cer,
Să-mi curme-al vieții fir de poate...

IV.

De ce-ar mai sta să mai insiste
Ființa mea bolnavă și plâpândă,
Când viața n'u poate s'o pătrundă,
Și zilele-i mereu sunt tot mai triste...

N. Nicoară.

Cel mai mare vapor

Docurile casei Harland-Wolf din Belfast, Anglia, au început construirea unui vapor oceanic de 1.000 picioare lungime (peste 300 de metri). Vaporul va deservi linia societății „White Star” și se va mișca cu ajutorul energiei electrice. Ca volum, însă, va fi inferior celorlalte vapoare uriașe existente, fiindcă e calculat numai la 50.000 de tone. „Majestique” nu e mai lung de 915 picioare și are 56.551 tone, „Leviathan” 59.957 și „Berengaria” 52.226 tone.

Nuntă în mijlocul Oceanului

Pe bordul vaporului „Ile de France”, în mijlocul Oceanului Atlantic, a avut loc, pe neașteptate, căsătoria celebrului constructor-aviator francez Robert Pelletrie cu o bogată Mexicană — Carmenel de Keyros. Pelletrie s'a gândit cel dintâi la comunicațiile interplanetare. Conferința lui dela Londra, în care insista asupra nevoii de a face experiențe în acest sens, trimițând spre Lună și spre Marte aeroplan-rachetă sau bombe automate, a atras de curând atențiunea tuturor tehnicienilor și aviatorilor.

Călător fără picioare

Ungurul Iosif Korpa, un invalid fără picioare, în vârstă de 60 de ani, a plecat din Budapesta spre Paris, în ziua de 22 August, într'un cărucior-fotoliu, mișcat de mâinile, originalului călător. Această expediție a trecut neobservată de presă, deși Korpa a reușit până azi să lase în urma lui mai multe puncte însemnate: Viena, Berlin, Metz, Verdun și Châlons-sur-Marne. În câteva zile va fi la Paris, unde i se pregătește o frumoasă primire.

Kopra e însoțit de un prieten biciclist. În itinerariul său de reîntoarcere la Budapesta, Korpa va trece prin Milano și Zagreb.

Un „leșin de... 7000 demetri”

Aviatorul francez Lemoine, căutând să bată recordul de înălțime, s'a ridicat în 30 de minute la o altitudine de 9.200 metri. Aci, din cauza unui incident al inhalatorului, Lemoine leșină.

La înălțimea de 1500 metri norocosul aviator își reveni în fire și constată că aeroplanul său „a știut” să-și continue în mod automat, linia de coborire precisă, pe care Lemoine și-o fixase cu o clipă înainte de a fi leșinat. Peste 7.000 de metri aparatul zburase singur în jos cu o viteză de circa 400 kilometri pe oră, ducând un om leșinat, în deplină siguranță.

Acest caz îndreptățește ideea care părea fantastică: pe viitor mașinile zburătoare vor circula în spațiu după cum minele „Whitehead” automate și „conștiente”, se conduc și acționează în apă — adică cu supremă precizie și siguranță

O țară fericită

Directorul unei mari societăți de asigurare americane, publică o interesantă statistică asupra

mortalității în Statele Unite și în Canada, din care se vede că tuberculoza distruge acolo din an în an tot mai puține vieți.

Armata de 15 milioane

Ziarul englez „Morning Post” afirmă că ultimul buget al armatei sovietice a ajuns la 853 milioane ruble, adică la peste 40 miliarde lei. Sunt 60 școli militare și 5.600 centre de instrucție. Mobilizarea generală, dacă ar fi cu puțină, ar pune pe picior de război 15 milioane de soldați.

Zi de toamnă.

Toamna prin grădină trece,
Tot mai rece
Și tot mai risipitoare
Și risipa ei mă doare.

Cercul tot mai jos coboară,
Frunzele îngălbenite
Se 'nfioară
Și se scutură grăbite.

Pe când cele scuturate
Cu duiumul,
În mormane adunate
Către cer își urcă fumul.

Obosită,
Cad'nt'r'un copac o stancă,
Și'n grădina 'ngălbenită
Verde nu-i decât o bancă.

G. N. Teodorescu.

Tratativele în chestiunea optanților.

D-nii Langa Răscănu și Gîrgorcea pun la punct lucrările pregătitoare.

Guvernul ungar a transmis asentimentul său relativ la textul notei ce va fi trimisă Societății Națiunilor pentru scoaterea de pe rol a chestiunii optanților.

Nota va fi expediată azi, după ce România și Ungaria vor fi stabilit de comun acord — grație unui schimb de telegrame — dacă demersul se face paralel prin note separate cu același conținut, ori printr'o notă unică semnată de împuterniciții celor două țări. Sesiunea de iarnă a Societății Națiunilor va începe luni la Lugano, unde clima e mai temperată decât la Geneva.

Alegerea localității s'a făcut după cererea d-lui Stresemann care a încă suferind.

Către Voi!

Mi-s'a depus candidatura pentru un loc de deputat al județului Sibiu. Județul, în care am văzut lumina zilei, unde mi-am petrecut anii copilăriei și unde am ajuns să fac politică. Acum, când am ajuns să cer votul fraților alegători, îmi vine 'n minte bucuriile și durerile vieții, îmi amintesc de năzdrăvăniile copilăriei când făceam, împreună cu prietenii mei de joc, politica și diplomația unei drăcii oarecare.

Îmi amintesc cu drag de Stan Tăpălagă, Ioan Capotă, Dan Pinciu, Ioan și Nicolae Naiță, Bucur Bloanca, Ioan Martin și alții, toți colegi de școală și tovarăși la dureri și bucurii.

Când mergeam să prindem șerpi și broaște pentru coco-

stărcul cel aveam, vânătorile de șoareci pentru puil de vultur, întrecerile cu caii, asalturile asupra cireșilor „popii el onit” care-i mai mângăia cu cartușe cu sare și câte alte năzdrăvănii îmi trec instantaneu prin fața ochilor sufletești.

Dar bătaia ce-am încasat-o nevinovat — dela biata mamă pentru „Geni alu Prunoiu” când el a scos limba după preot, iar eu am tras scurta! Acest „fior june cu căița 'n cap” cum îl botezase „Savu cu măgarii” din cauza unei cepșe (căiță) roșii ce purta, câte bucurii mi-a cauzat.

Dar Ion Martin, când a bătut pe Aurelia Salca, iar a doua zi am primit două trestii în palmă, dela decedatul nostru învățător, Cioran, deși nu-l învățasem eu s'o bată, după cum mă reclama-mase ea!?

Pe vremea când eram șeful clasei și ascultam pe ceilalți colegi de școală până sosea învățătorul, iar Aurelia Salca scria pe tablă pe cei cari făceau larmă, de câte ori n'o rugam să șteargă pe Stan Tăpălagă, ori pe fata finului Barbăalbă, că-mi erau dragi și nu vream să-i văd cum primesc „în palmă” cu trestia!

Toate-mi trec prin fața ochilor, ca 'ntr'un film de cinematograful, dar trezindu-mă la trista realitate, două lacrimi îmi brăzdează obrazul...

Sunt lacrimile suferinței...

Copilăria fericită s'a dus, iar azi prin sudoarea frunții mele trebuie să-mi câștig existența.

Prietenii și abonații mi-au depus candidatura.

În fața conștiinței mele îmi fac singur procesul și mă judec pe mine însumi, căci cel mai sever judecător al meu mi-a fost și-mi este conștiința. Mi-am pus întrebarea ce-a putut determina pe alegători să-mi depună candidatura?

Poporul care este cel mai sever și drept judecător a judecat poate activitatea și felul meu de a fi.

Prietenii mei din copilărie și alegătorii mai bătrâni și-au amintit poate de luptele mele pentru dreptate. Când mi-am făcut din prietini dușmani și când n'am ținut socoteală de nimeni, numai ca dreptatea să triumfe.

Și-au adus poate aminte de lupta ca am avut-o cu „Schoppelt”, fostul inspector veterinar al județului, care timp de 37 de ani, a exploatat fără milă pe cei a aproape 400 de măcelari din județ.

Le-a furat avutul mai rău ca în codru, a batjocorit neamul românesc și nu s'a găsit nimeni ca să ia lupta: să-l trântescă la pământ.

Ei bine, m'am găsit eu! Timp de 3 luni de zile am alergat din sat în sat și am strâns dovezile, l'am reclamat parchetului și sunt sigur că v'a intra la pușcărie.

M'am certat cu fostul Ministru Ci-păianu și n'am cedat și n'am părăsit biroul până ce nu la scos. Câți alții nu m'sau adresat în diferite necazuri ale lor și tot deauna am fost gata și le-am dat o mână de ajutor.

Tuturora acestor mă adresez astăzi și îi rog dacă mă cred capabil să-le prezint interesele, să-mi dea votul, iar eu la rândul meu nu le promit nimic cum fac ceilalți politicieni, — cari promit totul și nu fac nimic, — dar voi face tot ce este legal și cinstit!

Votați semnul două cercuri pe pagina a doua a buletinului de vot!

N. C. Droc.

Votați două cercuri

Dela Reforma Agrară.

Dăm în copie hotărârea Curții de apel Brașov prin care s'a redus prețul de expropriere fixat de Comisiunile de Ocol și Județeană Sibiu, astfel că prin această hotărâre comunele Racovița, Sebeșul de sus și jos; Porcești și Tâlmăcel au fost scutite de plata câtorva milioane. Apelul sus-numitelor comune a fost susținut de Dl. Dr. Eugen Piso, adv. din Sibiu.

România. Curtea de Apel. Brașov,
Secția II-a.

No. C. 9131/928/4

În numele legii!

Hotărârea aceasta s-a pronunțat fiind de față reprezentanții tuturor părților, lipsind numai Consilierul Agricol Jud. Sibiu Brașov 23 Oct. 1928.

Luându-se în desbatere cauza pentru fixarea prețului convenit proprietății Comuna Talmăciu Jud. Sibiu pentru exproprierea moșiei, pădurii sale situate în Comuna Talmăciu, cauză în care Comisia de Ocol pentru reforma agrară din Cîsnădia Jud. Sibiu ca instanță primă a dat hotărârea cu No. 14 922 și care cauză fiind adusă înaintea Comisiunii Județene pentru reforma agrară din Sibiu, Comisia Județeană a dat hotărârea cu No. 23 bis 923 și în cele din urmă a fost înaintată Curții prin apelul declarat de Comunele: Boita, Tâlmăcel, Porcești, Sebeșul de sus, Sebeșul de jos și Racovița introdus în ziua de 8 Martie 1923 sub No. 132.

Curtea

după terminarea desbaterei orale în ședința publică din 22 Octombrie 1928, a amânat pronunțarea pentru astăzi 23 Octombrie 1928, când Curtea a dat următoarea:

DECIZIUNE:

Admite în parte apelul făcut de Comunele: Tâlmăcel, Porcești, Sebeșul de sus, Sebeșul de jos și Racovița, contra hotărârei Comisiunii Județene de expropriere Sibiu No. 23 bis din 23 Februarie 1923, pe care o reformează în parte și în consecință.

Stabilește ca preț pentru pădurile din hotarul I așa cum e prevăzut în extrasul planului de amenajament al Șefului Ocolului Silvic pentru clasa I stejar codru materialul lemnos suma de 3000 lei, iar solul 200 lei, total 3200 lei pe jugăr.

Clasa II fag codru materialul lemnos 1500 lei, solul 200 lei total 1700 lei pe jugăr.

Clasa III, amestecătură de esențe, crâng, materialul lemnos 800, solul 200 lei, total 1000 lei pe jugăr.

Pentru pădurile din hotarul II fixează ca preț clasa I codru molid 1500 lei, solul 150 lei, total 1650 lei pe jugăr.

Clasa II, fag, codru 800 lei materialul lemnos, iar solul 150 lei, total 950 lei pe jugăr.

MOTIVE.

Comisiunea Județeană de expropriere Sibiu, prin hotărârea sa No. 23 bis din 23 Februarie 1923, a fixat ca preț al exproprierei pentru pădurile din hotarul I esență de stejar cl. I. 8000 lei jugărul pentru material lemnos și solul 400 lei jugărul, pădurea cl. II esență fag 3000 lei jugărul pentru materialul lemnos și solul 400 lei jugărul, pădurea cl. III amestecătură, fag, carpin, arin, mestecăc, crâng, pentru materialul lemnos 1300 lei jugărul și solul 300 lei pe jugăr, iar pentru pădurile din hotarul II a fixat ca preț pentru cl. I. molid, materialul lemnos 2000 lei pe jugăr și solul 200 lei jugărul și pentru cl. II. fag materialul lemnos 1500 lei jugărul și solul 200 lei pe jugăr.

În contra acestei hotărâri, Comunele Boita, Tâlmăcel, Porcești, Sebeșul de sus, Sebeșul de jos și Racovița, în favoarea cărora s-a făcut exproprierea pădurilor de mai sus, au făcut apel;

CURTEA.

Asupra apelului de mai sus; Având în vedere că Comunele apelante, cer a se reduce prețurile fixate de Comisiunea Județeană, atât pentru materialul lemnos, cât și pentru materialul lemnos, cât și pentru solul pădurilor, depunând în sprijinul apelului lor 5 certificate relative la prețul cu care s'a vândut pădurile învecinate de aceleaș categorii și aceeaș esență, cum și 3 hotărâri relative la fixarea prețurilor pădurilor limitrofe expropriate.

Considerând că potrivit dispozițiilor art. 52 din legea pentru reforma agrară în Transilvania, prețul pădurilor se va stabili, avându-se în vedere la prețurile, calitatea materialului lemnos, speciile, căile de comunicație, depărtarea dela gări și centrele de desfacere, fără ca prețul fixat să poată întrece mijlocia prețurilor din localitate sau regiune din ultimii cinci ani, înainte de 1913.

Având în vedere că Comisiunea de ocol de expropriere 27/XI 1928 Cîsnădia, a fixat ca preț pentru pădurea de stejar 1600 lei jugărul cadastral, pentru pădure de munte esență de stejar 1300 lei jugărul, pentru pădure exploatată 420 lei jugărul.

Că în speță, Comisiunea Județeană de expropriere prin hotărârea atacată cu apel, pentru pădurile cl. I. din hotarul I. proprietatea Comunei Talmăciu, a majorat prețul la 8000 lei jugărul pentru materialul lemnos esență stejar și solul 400 lei, pădurea de cl. II esență fag 3000 lei jugărul pentru materialul lemnos și solul 400 lei, — pădurea de cl. III. amestecătură de fag, carpin, arin, mestecăc și crâng, 1300 lei pe jugăr, pentru materialul lemnos și solul 300 lei, iar pentru pădurile din hotarul II, Comisiunea Județeană de expropriere, a fixat ca preț pentru cele de molid cl. I. materialul lemnos 2000 lei pe jugăr și solul 200 lei și pentru cl. II. fag, materialul lemnos 1500 lei jugărul și solul 200 lei, motivând fixarea acestor prețuri pe baza datelor unui extras al Ocolului Silvic.

Având însă în vedere că din cuprinsul certificatelor eliberate de Pretura Plășilor Cîsnădia și Sibiu, de Primăria Comunei Roșia și depuse de Comunele apelante, rezultă că în anul 1919, s-a vândut pădure învecinată de stejar cu 2035 lei jugărul iar în anul 1921 cu 3571 lei jugărul și din cuprinsul hotărârilor Comisiei de ocol de expropriere Cîsnădia No. 113/924 și a Comisiei Județene de expropriere Sibiu cu No. 988/923, se constată că s-a fixat ca preț pentru pădurea de deal din Cîsnădia esență stejar 1200 lei pe jugăr, pentru materialul lemnos, pădure iarăși limitrofă cu cea în litigiu.

Că din cuprinsul Deciziei Secțiunii I a acestei Curți No. 454/928, se vede de asemenea, că pentru altă pădure vecină expropriată dela proprietara universitatea Săsească s'a menținut de asemenea prețul de 1250 lei pe jugărul cadastral.

Astfel fiind, în urma examinării atât a actelor din dosar, cât și a actelor depuse de Comunele apelante, Curtea găsește că prețurile fixate de Comisiunea Județeană de expropriere, prin hotărârea menționată mai sus sunt exagerat de mari în ce privește solul cât și materialul lemnos exemplul 8000 lei jugărul esență stejar, 3000 lei jugărul esență fag și 1300 lei jugărul lemn amestecătură, preț ce nu putea fi în 1913, întrecând cu mult mijlocia prețurilor din localitate în ultimii cinci ani înainte de 1913, cum prevede sus zisul text de lege, mai cu seamă ținându-se seamă că este vorba de păduri de deal și munte lipsite de căi bune de comunicație și departe de centrul de desfacere.

Pentru aceste considerațiuni, Curtea a trebuit să admită în parte apelul și să reducă prețurile fixate, cum se arată în dispoziție, fără a mai găsi necesar facerea expertizei cerută de Comuna Talmăciu proprietara pădurilor, — având elemente de apreciere, trase din actele dosarului cât și din menționatele acte depuse de Comunele apelante.

Data și pronunțată în ședința publică, astăzi 23 Octombrie 1928.

Președinte și raportor /ss/ Tr. Teodoru.

Consilier /ss/ Coloman Fülöp.

Consilier /ss/ C. C. Simionescu.

Grefier /ss/ D. V. Zamfirescu.

Pentru conformitate:

D. V. Zamfirescu.

Tribunalul.

Procesul lui Schoppelt.

Pentru Luni 3 Dec. a fost sosit procesul sinistrului personaj *Dl. Medic Veterinar (?) Emerich Schoppelt*. Norocul — care de obicei nu ține cu oamenii cinstiți — la favorizat de-ași mai face Crăciunul liber, — fiindcă s'a amânat, în urma cererii ce a făcut-o apărarea, pentru a se putea cita alți martori, între cari și pe Dl. Insp. Gen P. Cristea din Tg.-Mureș.

Cam nu prea știu, cu ce ar putea ușura capetele de acuzare ce se i-se pun în sarcină lui Schoppelt — luare de mită, șantaj etc. — Dl. Insp. gen. Cristea Doveziile sunt atât de zdrobitoare și acuzarea atât de grea, — încât ne miră cum onor. Tribunal a încuviințat acuzatului de a sta în instanță cu mâinile în buzunar și cu o atitudine care te făcea să crezi că dânsul acuză.

Suntem siguri, însă, că de i s'a permis această atitudine puțin cuvințioasă, se datorește faptului că obrăznicia și înconștiența lui Schoppelt sunt proverbiale.

Toate au, însă un sfârșit, căci nu cu înconștiența, incapacitatea, mituiala și șantajul ne putem lăsa conduși și tolera ca în funcțiunile statului să fie cocoșați oamenii de alde Schoppelt.

Nu putem exprima scârba și indignarea unanimă a întregului oraș ce așteaptă — cu încredere — judecata felcerului de dobitoace, ce a reușit atât de bine să se asemene lor.

Martor.

Informațiuni.

— Duminecă, 25 Nov. la ora 5 dimineața a izbucnit un mare incendiu în comuna Orlat, căzând pradă șase șuri. Incendiul favorizat de vremea furtunoasă, a fost stins de pompierii locali.

— La 23 Noemvrie a.c. țărani îmbătați poplăceni venind pe str. Poplăcii au rupt cu forță brachială ușa curții lui M. Schoger. Dând locuitorii alarmă proprietarul din față aleargă cu săcurea pe stradă și alungă răufăcătorii, cari aveau de gând de a dărâma acuma și poarta. După aceea au fugit, ușa însă au luat-o cu ei.

— Ziarul „Patria” din Cluj anunță la 28 Noemvrie din Viena, că viceconsulul *Jaques Rădoi* a fost suspendat din serviciu de guvernul român, iar ziarul „Der Abend” din Viena vorbește despre un individ corupt și pătat, care a reprezentat țara în capitala Austriei în modul cel mai rușinos, punând mâna pe o avere considerabilă prin negustoria de vize și pașapoarte.

— Din Copenhaga s'a anunțat, că *Amundsen* a fost incurcat în datorii. Un mecena din Oslo a

cumpărat cele 51 de medali pentru suma de 15.000 coroane norveghiene, prin care sumă s'a acoperit datoria. Colecția a fost donată muzeului din Oslo. La 14 Decemvrie se va sărbători parastasul în întreaga Norvegie în amintirea marelui savant.

— Căpitanul *Popescu* la 21 Noemvrie a.c. a atins un nou record în aeronautică pe aerodromul Villacoublay 10,150 de metri.

— Cunoscutul poet *Aron Cotruș*, autorul volumului „Măine” refuză a primi direcțiunea Teatrului Național în Cluj, a primit însă să fie trimis la Roma ca atașat de presă pe lângă legația română în Roma. *Dl. Cotruș* a stat mult timp în Italia, are cunoștințe numeroase la Roma și ca ziarist va aduce servicii reale țării.

— Tribunalul din Cluj în primele nouă luni ale anului 1928 în total 500 de procese de divorț.

— *Nou medic oculist român în Sibiu.* Dl. Dr. Valeriu Mitter, fost primasistent la clinica de ochi din Cluj, a fost numit medic primar la Spitalul Public din Sibiu Consultă: Str. Regina Maria No. 5 dela 11-12 și 2-4.

— Invalidul N. Sârbu din Păuca a învățat pe Teofilat nepotul lui Sârbu, primarul comunei, să'l fure de grâu. S'a furat întâi două banițe, apoi în complicitate au continuat cât-va timp, păgubind pe Sârbu — primarul.

Tribunalul la condamnat pe invalid, N. Sârbu la două luni închisoare și despăgubiri, adăugând, însă, pe Teofilat fiind ertat de undiul său.

— Suntem asaltați din toate părțile cu scrisori și întrebări în legătură cu cartelul speculanților naționali ai fabricilor de bere. Ar fi locul să fim lămuriti ce-a făcut Insp. Comercial și Industrial?

Există vre'un raport? Au sesizat autoritățile competente — Ministerul de resort — ori și-au umplut urechile cu vată?

Așteptăm răspuns!

— *Judiciare.* Constantin Suciu din Apoldul de jos a fost condamnat pentru furtul de 14 oi, la 8 zile închisoare cu toate circumstanțele atenuante.

— Profesorul Pampu Niculae din Arpașul de sus a fost condamnat la suma de 50 Lei pentru că a călătorit pe C. F. R. — fiind caporal cu termen redus — în neregulă, — suspendându-i executarea.

— *Voluntărești.* În urma morții D-lui Prof. Iosif Velovan fost Președinte al Regionalei U. F. V. din sudul Transilvaniei; toți foștii voluntari sunt invitați să se prezinte Duminecă în 9 Decembrie 1918 ora 3 după masă în Restaurantul „Tinda Thomas” din Str. Faurului No. 17 Sibiu, pentru a se alege un nou comitet de conducere.

Având în vedere importanța cauzei și faptul că sunt la ordinea zilei chestiuni de cea mai mare importanță, atragem atențiunea tuturor foștilor voluntari în interesul lor să se prezinte în număr cât mai mare.

În numele comitetului
Ioachim Bărsan.

Mica Publicitate.

(3 Lei cuvântul).

De vânzare loc de casă 250 st. patraji în Tg. vitelor. Preț 18'000 lei. A se adresa la Gh. Lăpușan str. Câmpului 5 orele 12—3.

De vânzare foarte eficient 8 parcele în grupa terenul Fabritius. A se adresa la Adm. ziarului.

De vânzare din cauza plecării o moară sistematică de 1½ vagon producție zilnică și o fabrică de pielărie în apropierea Sibiului. A se adresa la adm. ziarului.

De vânzare 5 locuri de casă în Calea Nocrichului situate unui lângă altul, lângă villa Dr. Hannerheim, asemenea, o casă în centr. orașului a se adresa la ziar.

De vânzare o casă cu brevet de beuturi și tutun, 3 camere, bucătărie, baie, verandă etc., într'un cartier populat al orașului. A se adresa la adm. ziarului.

De vânzare mai multe clădiri în centru și la periferia orașului. A se adresa la Agentura Schikler, Str. Târgului 5.

Cumpăr mărci postale uzate în orice cantitate Somogyi Lugoj Str. Faur.

De închiriat 2 camere mobilate sau nemobilate, eventual bucătărie. A se adresa la adm. ziarului.

De închiriat dela 1 Decembrie în cartierul Lazareț, 2 camere bucătărie și curte mare. Doritorii se vor adresa la proprietar în strada Verzelor 2.

Cumpăr loc de casă în drumul Rășinarilor sau la Stea. A se adresa la adm. ziarului.

CAMERA DE COMERȚ ȘI DE INDUSTRIE, SIBIU.

Prin această se aduce la cunoștință comercianților și tuturor celor interesați că începând cu ziua de 17 Decembrie, se va aranja și în anul acesta un concursul de vitrine.

Informații mai detaliate se pot afla din organul ofi al Camerei de comerț «Buletinul Economic» din 30 Octombrie 1928 și la Secretariatul Camerei, str. Armbrustre No. 1.

No. 4190 port. 1928.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. 15060 și Nr. G. II. 18007/1928 a Jud. mixte rurale Sibiu în favorul reclamantului Jacques Weintranb reprez. prin avocatul Dr. Traian Moga contra . . . loc. în Sibiu pentru încasarea creanței de 7000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 4 Ianuarie 1929 la ora 8 a. m. la fața locului în orașul Sibiu Calea Șurei-mici No. 10 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară noptier sezlon, perdile, (di proces verbal. G II. 15619) mașină de cusut și masă de scris în valoare de 4900 Lei în caz nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 7000 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 5 Septembrie 1928 iar speșele până acum staverite de 2393 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, 2 Decembrie 1928.

KÁLMÁN, portărel.

România Administrația financiară Sibiu
Biurul Pensiilor.

No. 20023.

24 Noz. 1928.

Publicațiune.

Avem onoare a vă ruga să binevoiți a aduce la cunoștința pensionarilor dependenți de această Administrație financiară că pensiile cuvenite pe luna Decembrie a. c., se vor plăti cu începere de la 10 Decembrie.

Adm. financiar: Șeful serviciului:
Indescifrabil. Indescifrabil.

Nr. 3617 port. 1928.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. 9035 și Nr. G. II. 15411/1928 a judecătoriei mixte rurale Sibiu în favorul reclamantului Carol Stürner din Sibiu reprez. prin avocatul Dr. Fr. Verzar contra loc. în Săcădate pentru încasarea creanței de 1000 Lei bani și accesorii se fixează termen de licitație pe 22 Decembrie 1928 la ora 15 a. m. la fața locului în com. Săcădate Str. Princip. Nr. 273 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară diferite instalații de prăvălie și 50 buc. rudă de fier în valoare 2400 Lei.

In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 1000 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 31 Junie 1928 iar speșele până acum staverite de 1160 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 12 Noembrie 1928.

KÁLMÁN
portărel.

Nr. 2321 port. 1928.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. 1924/1928 și Nr. G. II. 12405/1928 a judecătoriei mixte Sibiu în favorul reclamantului Demetrie Ursulescu reprez. prin avocatul Dr. C. Ștefan contra . . . loc. pentru încasarea creanței de 5300 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 21 Decembrie 1928 ora 8 a. m. la fața locului în Sibiu Str. Gusteriței Nr. 51-53 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară 1 stelaș de prăvălie în valoare de 10,000 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 5300 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 1 Ianuarie 1928 iar speșele până acum staverite de 2185 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 20 Noembrie 1928.

Dr. Baen
portărel.

No. 3491 port. 1928.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. 7328/1927 și Nr. G. II. 15071/1927 a judecătoriei mixte Sibiu în favorul reclamantului Lehovia Industria de bijuterii reprez. prin avocatul Dr. Fr. Verzar contra loc. în Sibiu pentru încasarea creanței de 2000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 22 Decembrie la ora 2 a. m. la fața locului în Sibiu Str. Avram Jancu la prăvălia datorasei unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară 3 buc. ceasuri pen-dule și 2 mese de vânzare în valoare de 7000 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziune care e de încasat face

2'000 Lei capital dobânzile cu 10% socotind din 10 Aprilie 1928 iar speșele până acum staverite de 1361 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 12 Noembrie 1928.

KÁLMÁN, portărel.

Nr. 3910 port. 1928

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. 11408 și Nr. G. II. 15545/1928 a judecătoriei mixte rurale Sibiu, în favorul reclamantului vâd. Ana Mairean reprez. prin avocatul Dr. E. Piso contra Anton Șerban loc. în Sebeșul de jos pentru încasarea creanței de 467 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 21 Decembrie 1928 la ora 14½ p. m. la fața locului în comuna Sebeșul de jos Nr. 153 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară 1 mașină de cusut, 1 mașină de croitor și 2 stâneni lemne de foc în valoare de 3600 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 467 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 9 Iulie 1928 iar speșele până acum staverite de 871 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 12 Noembrie 1928.

D. Kálmán, portărel.

Nr. 2226 port. 1927

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, în baza deciziei Nr. 4594/927 și Nr. G. II. 1151/1927 a judecătoriei mixte Sibiu în favorul reclamantului Silvania Brașov reprez. prin avocatul Dr. Fr. Verzar contra . . . loc. în Sibiu pentru încasarea creanței de 22000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 22 Decembrie 1928 ora 5 d. m. la fața locului în Sibiu Str. Pintenului Nr. 3-5 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară 1 mașină de scris în valoare de 10'000 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 22000 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 1 Feb. 1927 iar speșele până acum staverite de 3283 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 22 Noembrie 1928.

Dr. Baen

Prefectura județului Siliu.
Serviciul financiar.

Nr. 11 158/928.

Publicațiune

Se aduce la cunoștință publică, cumcă prefectura județului Sibiu do-rește a distribui din bugetul județului pe exercițiul 1928, ajutoare societăților și așezămintelor de binefacere din cuprinsul județului.

Prin aceasta sunt invitate Societățile și așezămintele de binefaceri legal constituite și lipsite de mijloace bănești, cu sediul în comunele din județ și orașul Sibiu, a căror activitate se estinde și asupra comunelor din județ, de a-și înainta cererile bine motivate până la 15 Decembrie 1928 prefecturii județului. Cererile vor fi însoțite de un bilanș ce arată situația materială a societății.

p. Prefect! Șeful serv. financiar:
Schöpp. ss. Popa Nartea. ss.

CAMERA DE COMERȚ ȘI DE INDUSTRIE SIBIU.

Camera de comerț și de industrie Sibiu, a hotărât distribuirea câtorva premii în bani pentru angajații vechi și încercați din întreprinderi comerciale, industriale și meseriaș, cu condițiile mai jos indicate:

La concursul acesta pot lua parte acelea persoane cari au o activitate de peste 30 de ani: într'o întreprindere și cari și-au îndeplinit datoria întotdeauna în mod conștiincios și și cinstit.

La cerere se vor anexa următoarele acte.

1. Copia autentică pepe certificatul de naționalitate;

2. Certificat eliberat de Biurul populației;

3. Certificat din partea firmei, prin care se va arăta anii de servici în aceea întreprindere comercială sau industrială precum și faptul în ce ramură de comerț sau industrie a fost angajat respectivul ca funcționar sau meseriaș (maestru, calfă etc. sau lucrător).

În această categorie nu cad servitorii de casă.

Cererile astfel întocmite se vor înainta la Camera de comerț, cel mai târziu până la 20 Decembrie a. c., ora 12.

Sibiu, la 6 Dec. 1928.

Nr. 2365 port. 1927.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. C. 421/1926 și Nr. G. II. 12863/1926 a judecătoriei mixte Sibiu în favorul reclamantului Filip Citron reprez. prin avocatul Dr. Fr. Verzar contra . . . loc. în Sibiu pentru încasarea creanței de 367 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 18 Decembrie 1928 la ora 9 a. m. la fața locului în Sibiu Piața Regele Ferdinand Nr. 18-19 Nr. unde se vor vinde prin licitațiune publică, judiciară 1 oglindă 2 dulapuri și 2 noptiere în valoare de 4200 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 367 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 15 Ianuarie 1926 iar speșele până acum staverite de 883 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 22 Noembrie 1928.

KÁLMÁN portărel.

Nr. 4395 port. 1927

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică că în baza deciziei Nr. 14183 și Nr. G. II. 17299/1398 a jud. mixte Sibiu în favorul reclamantului firma „Leda” Timișoara reprez. prin avocatul Dr. Benedek și Dr. Kobori C. A. și soția Sibiu pentru încasarea creanței de 8000 Lei și accesorii, se fixează termen de licitație pe 2 Ianuarie 1929 la ora 9 a. m. la fața locului în orașul Sibiu Str. Rațelor No. 1 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară Pian, toaleta și alte mobile de case de sub pcz I-8 în valoare de 19'800 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea, care e de încasat face 8000 Lei capital, dobânzile cu 12 % socotind din 15 Maiu 1927 iar speșele până acum staverite de 2407 Lei.

Intrucât mobilele, cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, § 120.

Sibiu, la 2 Decembrie 1928.

Kálmán portărel

Cele 10 porunci la cumpărările de Crăciun!

1. Nu te lăsa să fii orbit de șarlatani.
2. Nu arunca banii cu ușurință; examinează prețurile și calitatea.
3. Nu cumpăra mai mult decât știi și poți suporta, căci și cu cadouri mici poți face bucurie mare.
4. Alege numai obiecte practice care în ziua de azi sunt mai bine venite ca articolele de lux.
5. Cugetă-te că, ciorapi, mănuși, pălării, capele, eravate, pullover, fulare și albituri, sunt cadourile cele mai folositoare, deoarece prin acestea te poți feri cel mai bine de răceală și prin aceasta încunjuri medicul și farmacia.
6. Vizitează numai prăvălii solide, unde nu se eugetă ca să îți ia numai bani, ci unde își dau silința ca să te satisfacă.
7. Cumpăra numai din prăvălii cu clientelă mare, fiind că acolo desigur nu vei afla lucruri învechit și nemoderne, ci numai marfă nouă.
8. Nu lăsa cumpărăturile până în momentul depe urmă, fiind că de multe ori nu găsești cele dorite.
9. Când ești nehotărât în alegere, adresează-te la comerciantul care în aceste cazuri îți poate fi cel mai bun sfătuitor.
10. Lasă ca să îți fi recomandat pentru îndeplinirea la astfel de dorințe pentru crăciun, ca excepțional de eftin și real firma

Schuster & Breitenstein
Sibiu, Piața Regele Ferdinand No. 17

Judecătoria Mixta Sibiu.

Publicațiune.

Publicațiune.

Rugăm puneți imediat în vedere alegătorilor din orașul Sibiu prin toate mijloacele, de cari dispuneți, să se prezinte la judecătoria în persoana sau prin procuratori ca să-și ridice cartile de alegători, binevoind a cunoaște că după instrucțiunile Ministerului de Justiție nu li se poate împărți în alt chip.

Eliberarea se face în fiecare zi fără să se mai țină seama de orândiala alfabetică anunțată.

Sibiu, la 2 Decembrie 1928.

Judecător șef:
ss. indescifrabil.

Impiegat:
Weiss.

Noi Prefectul Poliției orașului Sibiu, conform ordinului Ministerului de Interne No. 15425 A. din 19 Noembrie 1928, aducem la cunoștință următoarele:

Toți proprietarii de automobile cari posed permise de circulație internaționale, în baza cărora poartă tablitele cu litere „R. M.” prevăzute de Art. 58 din regulamentul Legii circulației automobilelor vor putea pe viitor numai inițiala „R”.

Contravenienții vor fi dați în judecată.

Prefect:
N. ȘTEFĂNECU.

Director:
N. PETRU.

Cadouri de Crăciun și pentru ANUL NOU Jucării de copii!

la Succesorul I. F. SCHNEIDER

Johann Weindel

Sibiu, Piața Regele Ferdinand (Piața Mare) No. 15—16

D. E. ILCUȘIU

fost asistent la clinicele de nas, gât și urechi, din Cluj, specializat la clinicele din Berlin și Viena de consultații dela orele 4—6 p. m. în Strada Regina Maria Nr. 18, Etaj.

Costul Abonamentului:

Pentru instituții și
autorități . . . 500 Lei anul
Pentru particulari . 150 „ „
„ țărani . . . 120 „ „
„ America . . . 3 Dol. „

Primitorii a 3 numere consecutive din ziarul nostru se consideră abonați.

Cumpără și vinde!

Fier vechiu, aramă, alamă,
plumb și mașini vechi.

Str. Gării 19

vis-a-vis de Hotel Schuller.

Iarna se apropie!

Mașini pentru bucătărie, sobe pentru încălzit, sobe de teracotă, sobe cu foc continuu, cocișuri pentru hoarne, galerii pentru sobe, ținători pentru lemne, paravane, garnituri pentru foc mare asortiment

LA FIERĂRIA

Carol F. Jickeli

Sibiu și Alba-Iulia

Casse de fier

în toate mărimile și dimensiunile în depozit permanent la

ANTON

SCHLEZACK

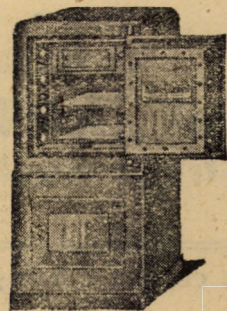
fabrică de casse de fier și tesoruri

str. Bodnarilor 9

și

târgul Peștelor 15

Se execută transporturi de casse de fier, reparațiuni precum și lăcătușerie de artă



La cel mai mare magazin românesc din Ardeal cumpărați

Toate articolele țărănești

și de trebuința casnică

mai eftin ca ori undeva!

Toate calitățile de:

Pânză albă și nealbită (galbină) țesută pe rășboale proprii în producție casnică.

Sifoane dela renumită firmă Herman Pollack Fii din Viena;

Giolguri în toate lăfimele: »Sibiana«, »Ileana«, »Joli de Reclamă« și altele.

Mare asortiment de:

Barcheturi de Hämmerle etc. în desenurile cele mai noi,

Zefire, Cretoane, Tenisuri în culorile cele mai alese,

Cea mai complectă alegere în:

Cărpe (basmale) de tot felul:

Cărpe (broboade) de lână (bercă) cu și fără mătase,

Cărpe de plūs

Cărpe cu ciucuri de jeniile și ibrișin.

Executare artistică!

Tricotaje de lână: Jerseuri, Veste etc. în orice mărime și culoare.

Toate articolele prezintă garanția solidității

Ilie Floașiu, Sibiu

Str. Regina Maria 21.

Mașini de scris „ADLER“

Singurul reprezentant

RUDOLF KUNTE

Piața Reg. Ferdinand

Clinică de păpuși

REPARAȚIUNI DE PĂPUȘI ȘI PERUCI DE PĂPUȘI, execuție conștiincioasă, diferite piese: capete, corpuri, mâini, picioare, pantofi și ciorapi de păpuși la

Fritz Essigmann, Friseur SIBIU

Str. Faurului 15

Aparate

Radio „Telefunken“

UNDE?

la CAROL CZECK

SIBIU, Str. Metropoliei No. 1.

Reprezentantul firmei SIEMENS & HALSKE

Aparatul »Telefunken« 10 cu 3 fevi primitoare pentru Baterie și o plasă de transmis pentru Haut-parleur complet cu mosorele și fevi Lei 3800. Vorbitoare 3 și un excelent primitor cu 3 fevi pentru conducerea Bateriei complet cu fevi costa Lei 4500. Baterie fără acumulator pentru Hautparleur complet cu fevi Lei 11500. Deasemenea se primesc spre reparare mașini de scris orice marcă.

Lucru ușor cu câștig mare găsește ori-cine care lucrează ca

AGENT

pentru auziție de asigurări
poporale cu iragere la sorți
la

„Lloydul Român“

Societate de asigurări generale

Proviziiuni plătitibile imediat. Și ca câștig accesoriu.

Oferte la Agentura generală

Sibiu, Strada Regina Maria No. 15.

Pathefoane

Plăci, ace din toate calitățile! Lămpi de birou, de buzunar și de camere! Becuri electrice de toate culorile. Fiare de călcat!

Cele mai eficiente la

P. ROTH, Sibiu

Str. Faurului 19



Un depozit de pianе din Ardeal

V. HELDENBERG

Sibiu, Str. Reg. Maria 9

de 60 ani renumit ca firma cea mai solidă și de încredere.

Piane, pianine de vânzare și de închiriat

Mare depozit de

Mașini de cusut, Gramafoane

și plăci. Vânzare și în rate. La

A. BABOȘ, Sibiu

Str. Ocnăi 10

A sosit un mare transport de **blănuri** de Leipzig

Mantale cu blană

modele cele mai noi. Dela calități cele mai eficiente și până la cele mai fine.

IOAN BORGEA, Sibiu

Strada Regina Maria 34

Sucursala „Băncii Praporgescu” din Sibiu

Piața Regele Ferdinand No. 8

aduce la cunoștința publicului că și-a început operațiunile bancare.

Totodată pune la dispoziția publicului amator un număr de de 3000 acțiuni, care se găsesc la Cassiera băncii.

Banca se mai ocupă în același timp cu tot felul de vânzări și închirieri în schimbul unui mic comision, preia orice reprezentanță în comision.

Predă filiale în filialele Alba, Făgăraș și Mureș.

Doritorii de a prelua aceste filiale se vor adresa personal Direcțiunii Băncii în Sibiu.

Magazin de postavuri

GUSTAV-JACOBI

SIBIU, Piața Principele Carol (Piața-mică) 12.

Depozit bogat de

stofe de toamnă

pentru dame, domni și copii. Catifea de haine, mărunțșuri pentru croitori, covoare și pățuri din calitatea cea mai bună și în toate prețurile.

Gustav Fleischer

Vopsitor

și

lustruitor

de

mobile și binale
Tg. Peștelui 17 Sibiu

A sosit!

din lână curată Ciorapi de damă, domni, copii! Sweater, Vest, Gamașine (Moletiere) etc. etc.

M. Breckner

Str. Reg. Maria 13

Șușoni

și

Galoși

Precum și tot felul de ghețe și pantofi pentru sezonul de Crăciun, cu prețuri extrem de convenabile se află la firma

N. Zaharie

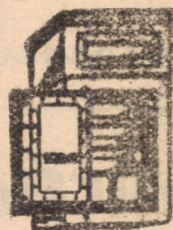
Str. Taurului 13 Sibiu.

CADOURI PRACTICE DE CRĂCIUN!

- 3 mtr. Stofă de Cambră Engl.
- 3 „ Barchet „Cosmanos“
- 3 „ Zefir I-a
- 2 „ Raye Gradl (ptr. Izmene)
- 1 per. Mănuși de domni
- 1 „ Mănuși de dame
- 1 „ Ciorapi de flor
- 1 „ Ciorapi de bărbăți
- 2 mtr. Panglică de mătase

numai Lei 1.600—

Unde? **la firma Kohn** Unde?
SIBIU, PIAȚA PRINȚUL CAROL 2



Premiat cu medalia de aur. Sibiu, 1903.

Prima fabrică română pentru casse de bani.

GUSTAV MOESS

Fondată 1864

SIBIU, Str. Tribunei Nr. 3 (fosta Poplăcii)

TIPOGRAFIA

PRIMA FABRICĂ ROMÂNĂ DE ȘTAMPILĂ

OCT. L. VESTEMEAN

SIBIU, Str. TRIBUNEI 14



Cel mai mare asortiment de **umbrele**

pentru

Dame, domni și copii

dela cele mai eficiente până la cele mai fine, se găsește la renumita fabrică de umbrele

Gustav Schmidt

SIBIU, Strada Saguna 7

Engross Fond. 1908 Endetail

Telegramă!

Telegramă!

La Magazinul

„ARTA-SMIHER“

SIBIU, Strada Regina Maria 42

a sosit cel mai mare transport de **Patefoane și Plăci**

din toate mărcile, care până azi nu s'a văzut în Sibiu, la nici o firmă în această branșă. Fiecare Patefon din mărcile Odeon, Columbia, His Masters Voice, se vinde în rate lunare de

Lei 500—



De asemenea magazinul nostru oferă fiecărui client care va cumpăra 12 plăci în interval de o lună, o placă gratuit. — Vă rugăm să ne vizitați ca să vă convingeți de adevăr, fără a fi obligați a cumpăra.

Cu stimă:

Magazinul „ARTA-SMIHER“
SIBIU, Strada Regina Maria 42

La cerere catalog gratuit!

Stofe fine

Postavuri

Pături

Căptușeli

GROMEN & HERBERT

fabrică de postav

Sibiu

Sucursală: Str. Regina Maria No. 5